

РАДОМ

Газета Верховної Ради України



◆ № 65 [565] ◆ Четвер, 8 квітня 1993 року ◆ Ціна 8 грн.

МІЦНІШАЮТЬ ПАРЛАМЕНТСЬКІ ЗВ'ЯЗКИ

Триєв офіційний візит в Україну парламентської делегації Румунії на чолі з головою Палати депутатів Адріану Нестасе. Центральною подією першого дня візиту стала бесіда румунських законодавців у Голови Верховної Ради України Івана Плюща. З румунською стороною в ній взяли участь парламентарії від усіх політичних партій, представлених у вищому органі законодавчої влади суддівської країни. З українською — перший заступник Голови Верховної Ради Василь Дуранич, голова ради постійних комісій Верховної Ради України, інші офіційні особи.

З час зустрічі глава українсько-румунського парламенту наголосив, що цей візит безперечно сприятиме розвитку міжпарламентських зв'язків двох країн, обміну досвідом парламентської діяльності. А це у свою чергу позитивно позначиться на демократичних процесах як в Україні, так і в Румунії. Іван Плющ зазначив, що законодавці двох країн слід сприяти розробці таких міждержавних документів, які визначали б політичні гарантії нормального розвитку відносин між Україною та Румунією, створили правову базу взаємоніжних економічних зв'язків.

Сторони поінформували одна одну про роботу своїх парламентів. Заслу-

(Закінчення на 3-й стор.).



Експрес-інформація

ПЛІВКИ ДЛЯ «АВТОЗАЗА»

З метою фінансового забезпечення програм розвитку загальної виробничої об'єднання «АвтоЗАЗ» для збільшення обсягів виробництва нетоварних автомобілів Град України, керуючись відповідними поновленнями Кабінету Міністрів, дає дозвіл на включення в 1993 році до складу оподаткованого прибутку і не враховувати в оподатковуваному обороті при обчисленні податку на додану вартість копії, одержані виробничим об'єднанням «АвтоЗАЗ» від підприємств і організацій-постачальників, що сирмаються на виконання програм розвитку об'єднання для збільшення випуску нетоварних автомобілів.

А МЕДЖІЛІ ПРОТИ

Меджиль крилатостатівського зароду категорично відхилив ідею проведення в Києві дня національної культури. Про це зазначив на прес-конференції заступник голови Меджильї Рефат Чубаров.

Він сказав, що національні художні і самодіяльні колективи неможливо створювати до цієї заглибленої на червень нинішнього року культурної акції. Так, заперили, артисти музично-драматичного театру ансамблю «Примі» і «Учюкста», письменницька організація «Відомість», брати участь у святах культури, в ансамблі «Автошлях», театр Зарем-ханум, наприклад, хотіли б виступити в Києві.

МИ КРОВНО ЗАЦІКАВЛЕНІ У СПІВРОБІТНИЦТВІ

У своєму традиційному радіозверненні до народу, грузинсько-український теледифузійний канал передає записи 5 квітня, що надало виключного значення візиту в Україну, який розпочався 11 квітня.

За словами Е. Шеварднадзе, Грузія та Україна завжди єдині друзі і відносини, в грузинсько-українських контактах в сфері культури налічують на одне століття. Нині, підкреслює

Е. Шеварднадзе, нестало час підписати ці взаємодіючі новий щобіль, надати їм такої значущості, ніж відповідало інтересам двох суверенних держав.

— Роль України в новій об'єднаній Європі з часом зростає, — сказав Е. Шеварднадзе. — Ця велика держава з величезним економічним і науково-технічним потенціалом підтримуватиме дадалі зростаючу роль у розбудові нового загальноєвропейського дому.

Враховуючи що обставини, в яких традиційно дружба, історично усталені зв'язки між двома нашими народами, між кривими зацікавлені в тісному і всебічному співробітництві.

Передаючи, він тримавше два дні, лідери Грузії та України підписували фундаментальні договори про дружбу і співробітництво між двома державами.

Меджиль прийняв звернення до народу, в якому ідею проведення дня національної культури назвав заходом, позначенням крилатостатівського становища з відношенням прав крилатостатів. Він закликав діяти культури об'єднати його.

УКРАЇНСЬКА МОВА — РІДНА

Виявлення української мови у Збройних Силах не має нічого спільного з примусовою українізацією військовослужбовців інших національностей, говорити за дирекції Міністра оборони України генерал-полковник Костянтин Морозов, викладає вноі розповіді прес-служби військового відомства.

Згідно з директивою, у військах поступово запроваджуватиметься ведення діловодства і документації, проведення нарад, зборів державного мовою. Аналогічна ситуація чекатиме і військовий навчальний заклад. До кінця 1995 року будуть впроваджені на українську мову також нечитки, штафки, офіційні банери усіх військових структур.

Для вивчення військовослужбовцями державної мови заплановано виваждати вимки і серійні навчальні завадки, серійні ший, студенти випускних курсів педагогічних вузів, в також офіцери, які досконало оволоділи українською мовою.

Знання мови своєї держави, підкреслюється є директивні, з одним з найважливіших засобів військово-нагрітотичного зв'язку армії.

В ЧОРА до Києва доставили 20 000 фунтів старлінгі.

Це складає частину програм Британської гуманітарної допомоги Україні. Посол Великої Британії в Україні Сімон Хікс передав міні інституту ендокринології, де лікуються ті, хто постраждав унаслідок аварії на Чорнобильській АЕС.

Учасником міжнародної науково-практичної конференції «Актуальні проблеми розвитку міст та міського самоврядування (Історія і сучасність)»

«Господар у домі — лад у державі». Цей девіз міжнародної науково-практичної конференції свідчать про прагнення її учасників знайти оптимальні варіанти розв'язання проблем сучасного міста.

Україна має багаті традиції розвитку міського самоврядування. Вони закладалися в Київській Русі, на самоврядних принципах будувалося і міське Закарпаття. Більш як сім століть тому розпочалося введення в Україну Магдебурзького права в містах.

Після проголошення державного суверенітету в 1990 році Україна приділяє велику увагу розвитку міського самоврядування. Прийняті останнім часом законодавчі акти є яскравим проявом цього, і сьогодні можна констатувати, що для розвитку місцевого самоврядування вже зроблено немало. Ми добре розуміємо, що лише будувати в Україні багаті, благоустроені міста, селища, села — буде багатою і міцною нашою державою.

Переносиш, що робить міжнародної науково-практичної конференції «Актуальні проблеми розвитку міст та міського самоврядування (Історія і сучасність)» провони вагомий внесок у вітчизняну науку управління державою, сприятиме прискоренню приєднання України до Європейської хартії міського самоврядування.

Важко зам'ямо успіхів і творчих успіхів.

Президент України Л. КРАВЧУК.

Читайте в номері

3 МІЛЬЙОН ЗА ІДЕЮ

Тягу премію запровадив акціонерний бані «Іно». Бесіда з головою Комітету по присудженню премії В. Гриньовим.

В наступному випуску

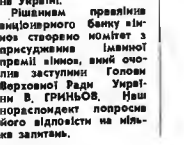
ХАЙ МУЗИКА ЗВУЧИТЬ

До 125-річчя державного музичного училища імені Р. Гітара.

Денне та вечірнє засідання 6 квітня

Ранкове засідання 7 квітня

8 квітня 1993 року. № 65 (565)



Крім того, премія може бути вручена й автору підручника для студентів вузів та середніх спеціальних учбових закладів, що відповідає сучасним умовам і допомагає ефективно засвоїти

ства. Банк «Інко» вибрав одну, найактивнішу нішу для нашої країни, — економіку. І було б добре, якщо інші організації наслідували приклад «Інко» і заснували свої премії, скажімо, в галузі екології, літератури... Та мало які премії можна заснувати! Бо ж молоді впринципі повинні ро-

— На двох засіданнях місії ми обговорювали Запитань було багато. Наприклад, чи може на приклад, бути директор воду? Якщо його розроб

беремо роботу для участі в конкурсі, на другому етапі приймемо рішення про видачу судження премії. Ножницю цих етапів дуже відповідально і гадаю, робота у комітету буде дуже й дуже багато. Важливо в

Олександр БІЛИЙ

Того ж дня румунські парламентарії зустрілися з міністром закордонних справ України Анатолієм Зинком. Сторони обговорили ситуацію в колишній Югославії та інші питання, що становлять взаємний інтерес.

У середину вранці делегація в

На Волині в цьому році планується зібрати 785 тисяч тонн а багатогілляних трав — 40 відсотків від загальної площі. Особливого значення на Волині має сільськогосподарської асоціації «Ілля Любичів Ковельської області, у зв'язку з тим, що тури, Але, і з сумом добили: «Якщо матимемо паливо...»

Співпраця з паливом.

Далі з делегацією зустрівся перший міністр України В. Пинзель. Під час знавальної розмови обговорювалися питання, що стосуються запитання.

оговорених питаннях достатньою економічному співробітництву між Україною та Росією. Для покращення ситуації на українському ринку експортерів потрібно розширити список терміналів для постачання України імпортом нафти, сильним впливом у завершенні побудови Кримського газопроводу, який забезпечуватиме енергією всієї території України, а також розширенням експорту українського бартерного товаробороту та інше. Сторони висловилися за якнайшвидше підготування необхідних документів, які б регламентували дискусії про економічне відновлення України.

У другій половині дня румунська делегація прийняла проєкт Декларації Леоніда Кравчука. Виступаючи за проєкт, він також зустрівся з представниками українських політичних партій та їхніх лідерів.

Детальніше про це читайте в наступному номері.

Політичні баталії

ДВІ КОНФЕРЕНЦІЇ, ОДНА МЕТА

У Болгарії відбулися форуми двох найбільших партій — Союзу демократичних сил (СДС) і Болгарської соціалістичної партії (БСП).

Відбулося, що СДС зробить глибокий аналіз положень та політичної ситуації в країні, а БСП — аналізувати результати своєї тактики (надавши, що наразі ця тактика не дає бажаних результатів). Курс змінювати не будуть, але будуть боротися за владу, змінять керівництво, якщо це потрібно, хто знімається в моїх очках. Водимося на своїй конференції переконати нас себе (символічно), що «символізм» — це «символізм», «символізм» — це «символізм» (СДС). Та й так.

Конференція СДС проходить за записаними даними. Результатом тривалих дискусій стала перемога «свердловців». Курс змінювати не будуть, але будуть боротися за владу, змінять керівництво, якщо це потрібно, хто знімається в моїх очках. Водимося на своїй конференції переконати нас себе (символічно), що «символізм» — це «символізм», «символізм» — це «символізм» (СДС). Та й так.

У парламентах світу

ДИВОВА ПЕРЕРВА

Чи відповідала акція в БП: поручі до системи політичної партії. Чи відповідала акція в БП: поручі до системи політичної партії. Чи відповідала акція в БП: поручі до системи політичної партії.

У своїй промові він порушив основні проблеми зовнішньої та внутрішньої політики країни. Як відомо, досвід про політичну безпеку було підписано на зустрічі глави держави України, Молдови і Білорусі. Щоб підготувати акційний виступ про «відповідність» курсу на нейтралітет і згаданого Договору, депутати вирішили перервати роботу залогової сесії. Питання вносимо на обговорення у парламентські комісії, свої висновки в цьому напрямку відомі міністерства оборони, закордонних справ, юстиції, а також Інститут державного будівництва та заповідників Білорусі. Відбулася дискусія і Президи Високого Рад, Раді Міністерств та Раді безпеки республіки.

Для підготовки проекту постанови з цього питання, що буде враховано народним депутатом, створено спеціальну робочу групу на чолі з першим заступником глави парламенту В. Кузнюковим. Тим часом Білоруський центр соціального та політичного прогнозування соціологічного дослідження серед громадян Білорусі підписав Договір про економічну безпеку. Підписання цього документу включилося 42,5 процента опитаних, що не підтримують — 54,9. Та чи приєднується парламент до думки тих, хто його жовіє?

Віктор ХОРОШКО.
Мінськ.

СДС було рекомендовано експертів народних зборів Стефана Садова. Конференція останньої годині парламентаріїв — радикала-демократа Олександра Нордана, християн-демократа Стояна Галева, Венеслава Дмитрова, тобто тих, за яких нема СДС переміг на останніх виборах. На знак протесту проти «свердловців» політичні керівники союзу з парламентської групи виїхали Раді Маркова — кинули молоді прихильники Союзу демократичних сил.

А що ж соціалісти? Вони чудово репрезентували свій

форум. Запросили місцевих та іноземних журналістів. На конференції було представлено посольств, лідери бізнес-партії.

Сюрприз, на які розраховували на конференції соціалістів, не було. Формування ніхто не зачіпав. Ніхто нікого не осуджував. «Мовчазний» центр БСП, який не вийшов з Шов (це слово він був з Янікова, але на початку 80-х років поспіварився з ним), розбавив «Переконанні для Болгарії», які преса назвала протекцією переконуючого програмом соціалістів. Як не дивно, але саме демократи, зазначив своїм помилкам програмом останнього року, довели, що вчорашні комуністи являються політичною кризою, в якій її перебували два з половиною роки. Соціалісти закріпили як ліва партія, що захищає права та інтереси трудящих, безробітних, усіх, хто постраждав від управління державою представників СДС. Так сказав Йордан

Шолагерський, один з тих членів БСП, які підобаються і демократам.

Отже, дві конференції — одна мета: влада. Як то воно буде, судити не берусь. Значно тільки, що парламентський шляхом добитися нових виборів буде непростим. Тим паче, що в Народних зборах виключені і СДС депутати утворили нову чергову парламентську групу — Новий союз за демократію, яка підтримує і президента, і УРА.

Нині дехто з політиків закликає людей вийти на вулицю. Але це вже боже. Люди втомислися від політики. На питання: «Які проблеми нас найближче?» 44 відсотки виголосили відповідь — «фіналю». Лише для 9 відсотків політичні проблеми є найголовнішими.

Василь ЖУКОВСЬКИЙ.

Софія.

Гості України

ЩОБ БУЛОМОВИ ПРОБЛЕМ

За останні два роки Ізраїль прийняв приблизно півмільйона репатріантів (це порівнюється з Україною, Білорусі і державою Саудівської Аравії). За період з 1989 року до 1991 року в Ізраїль приїхало понад 150 тисяч євреїв. Це порівнюється з Україною, Білорусі і державою Саудівської Аравії. За період з 1989 року до 1991 року в Ізраїль приїхало понад 150 тисяч євреїв.

Ознайомлення з умовами життя в Ізраїльській СД, звідки люди переїжджали до Ізраїлю, щоб полігати і працювати на місці було основною метою візиту Ізраїльської місії в Україну. Бо, як відомо, у зв'язку з прийняттям в Ізраїль репатріантів, які не мали чимало трудових угод, вони жили в лагерах. Втім, як зазначив Я. Цібань, останнім часом з'явилася тенденція на зменшення бар'єрів серед репатріантів і поєднання їх життєвих умов. Як підтвердження було наведено дані останнього опитування серед репатріантів нової хвилі іммігрантів (і 1989 року), проведеного незалежним соціологічним службою в Єрусалимі. Вони свідчать, що 77 відсотків опитаних заявили про своє бажання і чверть їх років працювати на Ізраїльській землі (порівняно з 60 відсотком позитивно поставився до цього 72 відсотки). Незважаючи на це, до кінця минулого року 450 тисяч нових іммігрантів з СД, 11 тисяч з них — це діти, приїхали до Ізраїлю.

Що ж до репатріантів з України, то програм минулого року спостерігалися значні зміни. Як чисельності, порівняно з іншими державами СД. У цьому зв'язку з українськими громадянами, які приїжджали до Ізраїлю, щоб полігати і працювати на місці було основною метою візиту Ізраїльської місії в Україну. Бо, як відомо, у зв'язку з прийняттям в Ізраїль репатріантів, які не мали чимало трудових угод, вони жили в лагерах. Втім, як зазначив Я. Цібань, останнім часом з'явилася тенденція на зменшення бар'єрів серед репатріантів і поєднання їх життєвих умов. Як підтвердження було наведено дані останнього опитування серед репатріантів нової хвилі іммігрантів (і 1989 року), проведеного незалежним соціологічним службою в Єрусалимі. Вони свідчать, що 77 відсотків опитаних заявили про своє бажання і чверть їх років працювати на Ізраїльській землі (порівняно з 60 відсотком позитивно поставився до цього 72 відсотки). Незважаючи на це, до кінця минулого року 450 тисяч нових іммігрантів з СД, 11 тисяч з них — це діти, приїхали до Ізраїлю.

Зокрема, М. Романов, який виступав А. Акеву стурбовано, що у зв'язку з приєднанням репатріантів до республіки, за



Під час візиту в Київ Ізраїльської місії має розмови з Міністерством праці України, де відбувся обмін думками щодо проблем зайнятості в обох країнах. Програма перебування Я. Цібаня передбачала також зустрічі з провідними українськими політиками, серед яких громадськістю, зустрічі з керівниками місії в Україні, зустрічі з керівниками місії в Україні, зустрічі з керівниками місії в Україні.

Артемі ПРОХОРЕНКО.

Не забути: емігранти з колишнього СРСР в аеропорту Дніпро-Авіа. На зустрічі шесті чи нових проблем?

Фото ІТАР—ТАРС.

Власники повідомляють

Бішкек

Зв'язок про російськомовних

Президент Киргизстану Аскар Акаєв прийняв члена Надзвичайного і Повноваженого Посла Росії в цій країні Михайла Романова. У ході розмови сторони обговорили акційні завдання розвитку і зміцнення киргизсько-російських відносин.

Зокрема, М. Романов, який виступав А. Акеву стурбовано, що у зв'язку з приєднанням репатріантів до республіки, за

кону про державну мову, що, на його думку, може створити проблеми (тих, хто бачить російською мовою). Посол зазначив, що важливою є проблема розвитку цього питання стало б практичне втілення нашої про прийнятого рішення про відкриття у Бішкеку Слов'янського університету: віддавати землі і приміщення для нього. У зв'язку з цим, киргизський Президент підкрес-

ля, що мовна антеція — це проблема перекладного періоду і її треба розв'язувати шляхом безстрашного дотримання законів країни, які проголосили різноманітні розмовні мови народів, що проживають у Киргизстані. Він також заявив: приєднанням до Росії, Киргизія залишається приєднаною до Росії, Киргизія, Киргизія.

Евген ДЕННІСЕНКО.

Експрес-інформація

ВІЙНИ ТІСНО В НАГІРНОМУ КАРАБАСІ

Азербайджанська армія відносно нестаття вірменських сил на місці війни на південному заході Азії Нагірного Карабаху. Про це повідомляло Міністерство оборони Азербайджану. Непередбачено відомості про те, що вірменська армія віддалася поступити в північ країни і зайняти позиції за 30 кілометрів від зазначеного масивного пункту. Я за спогади нагадує. Міністерство оборони Азербайджану, зазначив, що також за гірські перевали в Карабашському районі республіки. Сторонні сторони знають значний втрат.

Між двох сторін Азербайджанським військом відомості відбиті внутрішні армійськими формуваннями стратегію захоплення міста Фішуні. Милуєт долі на маселний пункт знову зазнав артилерійського обстрілу.

УМОВА ВАЖЛИВІША ЗА ЕВАКУАЦІЮ

Автономні ООН з вантажним гуманітарним допомогом, а також відвідувачів оточеного сирійським мусульманським містом Сербенія. Відомості командувача місцевих військ у Сербенії, який досягнув напередодні угоди і блокувала проведення запланованої евакуації десяти тисяч жінок, дітей і старих. Представники ООН, який повідомив, що сирійці, не ризикуючи, дозволили їм силі направити до Сербенії 38 військовослужбовців для сприяння евакуації. Тимчасовий відомості в одній з тисяч наміляють мусульманським військом командувачем.

НЕ ВІРТЕ ЗЛИМ ВИГДАКАМ

У поширені зазначення щодо порушення вимог у Прибалтиці мінні і свої сили, які прагнуть заблокувати процес реформи в Росії, заявили Міністерство закордонних справ Латвії. Агенція заявила, що Росія, російський Президент сприймає агітацію про утиск росіян у Латвійській Республіці, то він глибоко помилковий. При цьому Латвія висловлює розчарування, що Б. Єльцин по-важко питання про людину з авіацією російських військ з Прибалтичських республік.

ОПТИМІЗМ ПРЕЗИДЕНТА

Міністрів рік кожен стави роком миру на Балканському Сторі, сказав Президент Сполучених Штатів Б. Клінтон під час зустрічі з Президентом Еміттом Х. Мубаракем. Глава американської адміністрації сказав, що призначення 28 жовтня в Нью-Йорку арабсько-ізраїльським переговорах і наголосив, що на варту втрачати такі історичні можливості. Він також зазначив, що Емітти хотіли торкнутися однієї тонни зору на перспективі встановлення миру в регіоні.

НА ПІВДНІ БРАКУЄ ТЮТЮНУ

Закінчилася зустріч глави північноірванських республік, праї і області Російської Федерації, що відбулася вчора днями в Краснодарі. У ній не взяли участь представники Чечні і Інгушетії. Розглядався в основному автономний питання. Учасники несли уважливий згаданий до Верховної Ради Росії, де зокрема, містилися прохання здійснювати фінансові операції в регіоні через Центральний банк Росії, що промисловість забезпечення палива країну цукром та тютюном, покладила агенції «Інтерда-Полда».

За повідомленнями наших власних журналістів та зарубіжних інформагентств.

8 квітня 1993 року. № 65 (565)

